

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (80)202

Vol. 1980/0061

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(80) 202 def.

Brussel, 17 april 1980

ALGEMENE BEGROTING VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN VOOR HET BEGROTINGSJAAR 1979

BIJ DE RAAD IN TE DIENEN EN AAN HET EUROPESE PARLEMENT
TOE TE ZENDEN LIJST VAN VERZOEKEN TOT
OVERDRACHT VAN KREDIETEN VAN HET BEGROTINGSJAAR 1979
NAAR HET BEGROTINGSJAAR 1980
(NIET-AUTOMATISCHE OVERDRACHTEN)

(overeenkomstig artikel 6, lid 3, en artikel 108, lid 3 (b) van het
financieel reglement van 21 december 1977 (1) van toepassing op de
algemene begroting der Europese Gemeenschappen)

DEEL A : AFDELING I (PARLEMENT)
DEEL B : AFDELING II (RAAD)
DEEL C : AFDELING III (COMMISSIE)
DEEL D : AFDELING IV (HOF VAN JUSTITIE)
DEEL E : AFDELING V (REKENKAMER)

(1) Gewijzigd bij Verordening No. 1252/79 van de Raad van 25 juni 1979.

A. AFDELING I - EUROPEES PARLEMENT

Het Europese Parlement heeft per brief van 6.3.1980 voorlopige cijfers betreffende de hoofdstukken 13, 14, 22 en 29 medegedeeld. Aangezien de interne goedkeuringsprocedure nog niet is afgesloten, zullen de verzoeken van het Europese Parlement later worden voorgelegd.

B. AFDELING II - RAAD

B.1. MOTIVERING

B.1.1. HOOFDSTUK 14 - UITGAVEN VAN SOCIALE AARD

Artikel 149 - Overige sociale uitgaven

Over te dragen bedrag : 14.250.ERE

Deze overdracht is bestemd om de kosten van het openluchtkinderdagverblijf en de vakantiekolonies van de Commissie voor 1979 te dekken. De Commissie heeft deze kosten tot op heden nog niet nauwkeurig medegedeeld of gefactureerd.

B.1.2. HOOFDSTUK 20 - UITGAVEN VOOR INVESTERINGEN IN ONROERENDE GOEDEREN

Artikel 202 - Andere uitgaven, voorafgaande aan het bouwen van gebouwen of de verwerving van onroerende goederen

Over te dragen bedrag : 274.429 ERE

In zijn 611e zitting van 3 en 4 december 1979 heeft de Raad (doc. 11049/79) de algemene bepalingen betreffende een verlenging van het bijstandscontract van bouwcentrum-Idet/Cegos goedgekeurd. Voor de werkzaamheden van de Raad met betrekking tot het toekomstige nieuwe gebouw, met name in verband met de door de Belgische autoriteiten opgezette selectieprocedure, moet het secretariaat in de loop van het begrotingsjaar 1980 bijna voortdurend een beroep doen op deze deskundigen.

Derhalve zijn voor het eerste kwartaal van 1980 reeds uitvoeringscontracten gesloten, die een bevestiging en nadere uitwerking vormen van de in principe reeds bij het kadercontract verleende opdracht. Voor de overige kwartalen zullen andere contracten worden gesloten naarmate de aard van de uit te voeren werkzaamheden nauwkeurig kan worden vastgesteld.

Aangezien de bijstand van deze deskundigen absoluut noodzakelijk is, wordt de overdracht van het op artikel 202 van de begroting 1979 beschikbaar gebleven krediet aangevraagd.

B.1.3. HOOFDSTUK 23 - LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

Artikel 233 - Proceskosten

Over te dragen bedrag : 48.111 ERE

Bij de arresten van het Hof van Justitie in de zaken 113/77, 118/77, 119/77, 120/77 en 121/77 werd de Raad veroordeeld tot betaling van :

- zijn eigen kosten,
- het grootste deel van de kosten van de verzoekende partijen.

Om deze proceskosten te kunnen betalen moest artikel 233 in de loop van het begrotingsjaar 1979 worden verstrekt door twee kredietoverschrijvingen.

Aan het einde van het begrotingsjaar 1979 was de Raad nog steeds met de advocaten van enkele van de tegenpartijen in onderhandeling over een deel van de kosten en honoraria waarvan vergoeding werd geëist.

De aangevraagde overdracht is bestemd om te zijner tijd de nog niet verrichte betalingen te kunnen voldoen.

B.1.4. BIJLAGE 1 - ECONOMISCH EN SOCIAAL COMITE

HOOFDSTUK 22 - ROERENDE GOEDEREN EN BIJKOMENDE KOSTEN

Post 2220 - Eerste uitrusting

Over te dragen bedrag : 30.000 ERE

Motivering :

Het secretariaat van het Economisch en Sociaal Comité beschikte in de begroting van 1979 op begrotingslijn 2220 "Technisch materieel en technische installaties - eerste uitrusting" over een krediet van 40.000 ERE, waarvan een bedrag van 30.000 ERE was bestemd voor de aankoop van reproductiematerieel - offset - waarvoor de aankoop-procedure niet vóór het einde van het afgelopen begrotingsjaar kon worden afgesloten.

Wegens de specifieke behoeften op dit gebied heeft de aankoop- en gunningsadviescommissie een zeer gedetailleerde studie geëist op grond waarvan een zo verantwoord mogelijke keuze kan worden gemaakt; om haar besluit met volledige kennis van zaken te kunnen nemen heeft deze commissie bovendien aanbevolen de kredieten van post 2220 naar het begrotingsjaar 1980 over te dragen.

Bijgevolg wordt de overdracht van een op post 2220 beschikbaar bedrag van 30.000 ERE van de kredieten van de begroting 1979 naar het begrotingsjaar 1980 aangevraagd op grond van het bepaalde in artikel 6 b) van het financieel reglement van 21 december 1977.

C. Afdeling III - Commissie

C.1. Motivering

C.1.1. Hoofdstuk 25 - KOSTEN VAN VERGADERINGEN EN OPROEPINGEN

Artikel 255 - Diverse uitgaven voor de organisatie van en deelneming aan conferenties, congressen en vergaderingen

Post 2550 - Door de instelling georganiseerde conferenties, congressen en vergaderingen

Over te dragen bedrag : 58.600 ERE

BESTEMMING : symposium over voeding, voedingsmiddelentechnologie en voorlichting over voeding

Voor de ontwikkeling van de communautaire wetgeving inzake voedingsmiddelen, de bevordering van een beleid gericht op voorlichting en opvoeding van de consumenten op het gebied van de voeding, alsmede de voortzetting van bepaalde onderzoekwerkzaamheden waarbij de Commissie nauw is betrokken, is het noodzakelijk dat een geheel van elementen in verband met de menselijke voeding in aanmerking wordt genomen.

Tot op heden heeft men zich met betrekking tot de voedingsmiddelenconsumptie geconcentreerd op de toxicologische vraagstukken bij de produktie en de industriële verwerking van de produkten ten einde te verzekeren dat gezonde voedingsmiddelen worden verkregen.

Nu moet het accent worden gelegd op de voedingswaarde van de produkten en de consumenten moeten in staat worden gesteld te begrijpen welke moeilijkheden zich hierbij voordoen en welke voordelen dit voor hen kan meebrengen in verband met hun gezondheid. Deze nieuwe oriëntatie van de werkzaamheden van de diensten voor de wetgeving inzake voedingsmiddelen, de voorlichting en opvoeding van de consumenten en de gezondheidsvraagstukken moet gepaard gaan met een intensivering van de onderzoekwerkzaamheden op alle gebieden waar met behulp van gesofisticeerde technieken of technologieën produkten voor de menselijke voeding op de markt kunnen worden gebracht. Hiervoor is allereerst kennis vereist van de onderwerpen waarover nog onvoldoende informatie beschikbaar is en tevens moet men het eens zijn over hun actualiteit en over de volgorde waarin zij moeten worden behandeld.

Bijgevolg is het van belang dat de Commissie de voor de beoordeling van de vraagstukken in verband met de menselijke voeding noodzakelijke wetenschappelijke en technische informatie kan verzamelen en de bevoegde personen bij de overheidsdiensten, in vakkringen en in consumentenverenigingen kan sensibiliseren ten aanzien van de noodzaak de consumenten voor te lichten over hun behoeften op voedingsgebied en over de wijze waarop daarin moet worden voorzien.

Na contacten met de permanente vertegenwoordiging van het Verenigd Koninkrijk werd de Commissie per brief van 10 juli 1979 officieel ervan op de hoogte gesteld dat de bevoegde instanties van het Verenigd Koninkrijk gaarne zouden zien dat genoemd symposium te Londen wordt georganiseerd van 19 tot 21 maart 1980, waarbij het Verenigd Koninkrijk bereid is de voorbereiding ervan in materieel opzicht te vergemakkelijken.

C. AFDELING III - COMMISSIE

C.1. Motivering

C.1.2. Hoofdstuk 25 - KOSTEN VAN VERGADERINGEN EN OPROEPINGEN

Artikel 255 - Diverse uitgaven voor de organisatie van en deelneming aan conferenties, congressen en vergaderingen

Post 2552 - Conferenties, congressen en vergaderingen betreffende de EGKS

Over te dragen bedrag : 80.000 ERE

BESTEMMING : internationale conferentie : "Mogelijkheden voor het staal in de bouw" - Luxemburg, 24-26 september 1980

1. De Commissie organiseert geregeld voorlichtingsdagen over een thema op het gebied van het EGKS-onderzoek.

Deze conferentie zal meer omvatten dan gebruikelijk in EGKS-verband, want er zullen deskundigen van buiten Europa (VS, Japan, Derde Wereld) aan deelnemen en er is meer gepland dan alleen de voorlegging van onderzoek-resultaten.

Beoogd wordt de Europese ijzer- en staalindustrie te helpen bij haar streven naar uitbreiding op de markt van de Gemeenschap en op de buitenlandse markten door een antwoord te geven op de volgende vragen :

- In hoeverre heeft de staalbouw zich weten aan te passen aan de economische en technologische veranderingen in de behoeften van overheid en particulieren ?
- Op welke markten zou de staalbouw in de toekomst een belangrijke rol kunnen spelen of een verloren plaats kunnen heroveren ?
- Wat zijn de mogelijkheden voor de staalbouw ?

Deze conferentie is van belang voor allerlei groeperingen : producenten, bouwers, architecten, overheidsdiensten, projectontwikkelaars, instanties die de voorschriften vaststellen, afgevaardigden van de Derde Wereld.

Bovendien zou de Europese ijzer- en staalindustrie aldus kennis kunnen nemen van de ervaringen van deskundigen uit concurrerende landen en van de behoeften van de landen van de Derde Wereld en daardoor in staat worden gesteld zich aan de nieuwe prioriteiten aan te passen.

2. Het in de begroting 1979 opgenomen krediet van 120.000 ERE diende tot dekking van de uitgaven voor de internationale conferentie die de Commissie voornemens was in Luxemburg te organiseren in samenwerking met het Comité Staal van de Economische commissie voor Europa van de VN, Genève.

De besprekingen betreffende de organisatie van deze conferentie te zamen met de VN zijn bijna een jaar lang belemmerd door politieke en diplomatieke problemen, waardoor de organisatie werkzaamheden vele maanden zijn geblokkeerd.

Tenslotte hebben deze moeilijkheden midden 1979 tot gevolg gehad dat er een einde kwam aan de samenwerking die men met behulp van de Luxemburgse en de Belgische regering tot stand had trachten te brengen.

De Commissie zag zich hierdoor genoopt zelf zorg te dragen voor de organisatie van deze conferentie, die wegens de termijnen werd uitgesteld tot 1980.

Aangezien de organisatie reeds in een vergevorderd stadium verkeert en er reeds veel ruchtbaarheid aan is gegeven in de betrokken kringen en in de pers, moet de conferentie beslist doorgaan volgens plan van 24 tot 26 september 1980.

3. Hoewel de kosten nog steeds op 120.000 ERE worden geraamd, verzoekt de Commissie de begrotingsautoriteit een krediet van 80.000 ERE over te dragen van het begrotingsjaar 1979 naar het begrotingsjaar 1980, welk bedrag overeenkomt met de betalingen die naar verwachting vóór 31 december 1980 kunnen worden uitgevoerd.

Bepaalde uitgaven betreffende de publikatie van de verhandelingen (vertalen, drukken, verspreiden) zullen namelijk pas in het eerste halfjaar van 1981 kunnen worden verricht. Dit totaalbedrag van naar verwachting 40.000 ERE zal moeten worden gedekt met voor de begroting 1981 aan te vragen kredieten, omdat de van 1979 overgedragen kredieten aan het einde van het begrotingsjaar 1980 komen te vervallen als zij op dat tijdstip nog niet zijn gebruikt.

C.1.3. Hoofdstuk 31 - UITGAVEN OP LANDEBOUTGEBIED

Artikel 310 - Bijdragen van de Gemeenschap voor de bestrijding van
epidemieën die de veestapel van de lid-staten bedreigen

Post 3101 - Deelneming van de EEG aan de bestrijding van de Afrikaanse
varkenspest : bestrijding ter plaatse

Over te dragen bedrag : 1.000.000 ERE

1. Bij besluit 79/509/EEG van 24 mei 1979 (1) heeft de Raad besloten financiële steun van de Gemeenschap te verlenen ten bedrage van 10 miljoen ERE over een periode van 5 jaar voor de uitroeiing van de Afrikaanse varkenspest in Spanje.

In de begroting 1979 was 1 miljoen ERE voor deze maatregel opgenomen.

2. Voorwaarde voor het gebruik van dit krediet was goedkeuring door de Commissie van het uitroeiingsprogramma overeenkomstig artikel 2 van besluit 79/509/EEG.
3. Het uitroeiingsprogramma werd door Spanje echter pas eind 1979 ingediend; doordat bovendien de diensten van de Commissie bepaalde wijzigingen hadden gevraagd, zal het definitieve programma pas in februari 1980 in het bezit van de Commissie zijn. De goedkeuring ervan door het veterinair comité en vervolgens door de Commissie wordt in april/mei 1980 verwacht.
4. Dank zij deze maatregel zal de communautaire veestapel kunnen worden beschermd terwijl tegelijkertijd kan worden bijgedragen tot de bestrijding van deze ziekte waarmee door aangrenzende derde landen een begin is gemaakt.
5. De maatregelen die door Spanje zullen worden genomen om de ziekte uit te roeien, vereisen grotere uitgaven in de beginfase (slachting, ontsmetting enz.) en de kosten ervan voor 1980 worden geraamd op 3 miljoen ERE; naast het voor 1980 aangevraagde krediet van 2 miljoen ERE moet dus kunnen worden beschikt over het van 1979 over te dragen krediet van 1 miljoen ERE.

Zonder de overdracht van dit krediet bestaat het risico dat de maatregelen tot uitroeiing van de varkenspest met vertraging of langzamer van start zullen gaan, waardoor de bescherming van de aangrenzende communautaire regio's in gevaar zou komen.

(1) PB No. L 133 van 31 mei 1979

C.1.4. Hoofdstuk 59 - HULP AAN SLACHTOFFERS VAN RAMPEN IN DE GEMEENSCHAP

Artikel 590 - Hulp aan slachtoffers van rampen in de Gemeenschap

Over te dragen bedrag : 1.200.000 ERE

1. Direct in het begin van 1980 moest de Commissie besluiten belangrijke speedhulp te bieden aan slachtoffers van rampen ten laste van hoofdstuk 59 van de begroting (hulp aan slachtoffers van rampen in de Gemeenschap).

Datum en aard van de ramp	Gebied waaraan hulp wordt geboden	Besluit van de Commissie	Bedrag in RE
Laatste dagen van 1979) overstroomingen	Zuid-Wales Zuidwest-Engeland	16 januari	400.000
Laatste dagen van 1979) stormen en Eerste dagen van 1980) overstroomingen	Provincie Messina (Sicilië)	23 januari	800.000
Laatste twee weken van januari 1980) cycloon Hyacint	Eiland Réunion	30 januari 11 februari	300.000 1.000.000
TOTAAL			2.500.000

2. Aldus was reeds in de eerste weken van het begrotingsjaar de helft van het voor 1980 voor dit artikel aangevraagde krediet van 5.000.000 ERE opgebruikt.
- Reeds in februari is er dus niet meer dan 2.500.000 ERE voor de rest van het begrotingsjaar over.
3. Zoals blijkt uit bovenstaande tabel, hebben de eerste twee rampen zich in 1979 voorgedaan en dientengevolge kan de desbetreffende hulp, d.i. $400.000 + 800.000 = 1.200.000$ ERE, worden geacht bij het begrotingsjaar 1979 te behoren.
4. In 1979 werd van het in hoofdstuk 59 opgenomen krediet van 5.000.000 ERE een bedrag van 2.800.000 ERE gebruikt. Een kredietbedrag van 2.200.000 ERE blijft dus aan het einde van het begrotingsjaar beschikbaar.
5. De Commissie verzocht de begrotingsautoriteit om overdracht naar 1980 van het gedeelte van dit beschikbare krediet dat nodig is voor de speedhulp zoals hierboven onder 3 bedoeld, nl. 1.200.000 ERE.

C.1.5. TITEL 8 - EUROPEES ORIENTATIE- EN GARANTIEFONDS VOOR DE LANDBOUW
- AFDELING ORIENTATIE

Over te dragen bedrag : 167.608.489,34 ERE

C.1.5.1. Hoofdstuk 80 - PROJECTEN TER VERBETERING VAN DE LANDBOUWSTRUCTUUR
BEDOELD IN ARTIKEL 13 VAN VERORDENING No. 17/64/EEG

Artikel 800 - Projecten ter verbetering van de landbouwstructuur
bedoeld in artikel 13 van Verordening No. 17/64/EEG

Over te dragen bedrag : 167.482.121,62

C.1.5.2. Hoofdstuk 83 - GEMEENSCHAPPELIJKE ACTIES IN BIJZONDERE SECTOREN

Artikel 830 - Visserijsector

Post 8300 - Omschakeling in de kabeljauwvisserij

Over te dragen bedrag : 126.367,72

1. Overeenkomstig het bepaalde in artikel 108, lid 3, b), van het financieel reglement van 21 december 1977 verzoekt de Commissie de begrotingsautoriteit goedkeuring te verlenen voor de overdracht van bepaalde kredieten betreffende bijstand voor "individuele projecten" in de jaren tussen 1966 en 1974. Het betreft hier overdrachten "na het verstrijken van de periode van 5 jaar" overeenkomstig de geldende bepalingen.

Voor een aantal van deze projecten konden de van 1966 tot 1974 aangegane betalingsverplichtingen namelijk niet geheel worden afgewikkeld op 31.12.1979 wegens met name de volgende redenen :

- a) een gedeelte van de bijstand moet nog worden betaald;
- b) de definitief afgewikkelde bijstand is lager dan de toegekende bijstand;
- c) de begunstigde heeft ervan afgezien de werkzaamheden uit te voeren en heeft dus afgezien van de toegekende bijstand.

Voor de gevallen b) en c) past de Commissie Verordening (EEG) No. 3171/75 toe waardoor het mogelijk wordt de desbetreffende kredieten overeenkomstig de bepalingen van deze verordening opnieuw te gebruiken voor de financiering van andere projecten.

2. Verzocht wordt een totaalbedrag van 167.608.489,34 ERE over te dragen, dat als volgt kan worden onderverdeeld :

- 124.437.943,00 ERE voor de nog af te wikkelen bijstand (gedetailleerde gegevens per land en per jaar vindt men in tabel C 4);
- 43.170.546,34 ERE om opnieuw te gebruiken op grond van de bovengenoemde gevallen b) en c).

3. Een gedeelte van de bijstand moet nog worden betaald voor in totaal 545 projecten. Volgens de door de lid-staten verstrekte inlichtingen zijn voor 63 van deze projecten de werkzaamheden voltooid en voor 482 ervan in uitvoering (een overzicht van deze projecten per jaar en per land treft men aan in tabel C 5).

Voor een aantal voltooide projecten is de uiteindelijke aanvraag om betaling onlangs bij de Commissie binnengekomen. De betalingen konden echter niet worden verricht vóór 31.12.1979 omdat :

- de aanvraag te laat is aangekomen;
- aanvullende inlichtingen noodzakelijk blijken.

4. De redenen van de vertraging bij de voltooiing van de werkzaamheden zoals deze uit de door de lid-staten toegezonden inlichtingen naar voren komen, verschillen niet van die welke vorig jaar werden opgegeven en kunnen als volgt worden samengevat.:

a) de aard van de projecten :

Het gaat grotendeels om projecten betreffende de verbetering van bestaande structuren (olijventeelt, wijnbouw, herbebossing, ruilverkaveling enz.) die moeten worden uitgevoerd over grote oppervlakten bij een zeer groot aantal kleine bedrijven en waaraan slechts gedurende bepaalde periodes van het jaar kan worden gewerkt. Vooral voor Italië spelen de weersomstandigheden een belangrijke rol in bergstreken. Dit heeft geleid tot een spreiding van de uitvoering over een relatief lange periode.

b) de hoedanigheid van de begunstigden :

Vooral in Italië, maar ook in Frankrijk, zijn de begunstigden in sommige gevallen publiekrechtelijke lichamen die met grote moeilijkheden te kampen hebben door met name de volgende oorzaken :

- zij moeten zeer omslachtige administratieve procedures volgen;
- zij staan sterker onder invloed van de wisselvallige binnenlandse politieke ontwikkeling;
- zij ondervinden in het algemeen ernstige financiële moeilijkheden.

c) het effect van de inflatie :

De projecten waarvoor de werkzaamheden om administratieve redenen met vertraging van start zijn gegaan, hebben bovendien het effect van de inflatiespiraal ondergaan. Dit heeft de begunstigden voor nieuwe financiële problemen gesteld, zodat zij naar aanvullende kredieten zijn gaan zoeken, hetgeen in een periode van inflatie moeilijk wordt. Voor de ondernemingen werd het onmogelijk de werkzaamheden voort te zetten, en soms gingen zij zelfs failliet. Bovendien heeft deze vertraging dikwijls een herziening van het oorspronkelijke project met technische aanpassingen tot gevolg gehad.

Hoewel dit op het eerste gezicht paradoxaal kan lijken, hebben de implicaties van de inflatie aldus uiteindelijk geleid tot vertraging bij de uitvoering van de projecten en bijgevolg tot achterstanden bij de aanwending van de communautaire bijdrage.

5. De Commissie is zich bewust van deze problemen waardoor de gevraagde overdracht wordt gerechtvaardigd.

Niettemin volgt zij de ontwikkeling van elk project op de voet en oefent zij waar nodig druk uit om de voltooiing te bespoedigen.

C.1.6. Hoofdstuk 89 - OVERNEMING DOOR DE GEMEENSCHAP VAN BEPAALDE FINANCIËLE VERPLICHTINGEN VOORTVLOEIEND UIT OVEREENKOMSTEN INZAKE VISSERIJRECHTEN IN DE WATEREN VAN ANDERE STATEN

Artikel 890 - Vergoedingen in verband met bepaalde financiële verplichtingen inzake de visserij in de Adriatische Zee

Over te dragen bedrag : 560.000 ERE

Op 15 juni 1973 hebben Italië en Joegoslavië een bilaterale overeenkomst gesloten krachtens welke de Italiaanse vissers het recht hebben in de Joegoslavische zone van de Adriatische Zee te vissen tegen betaling van een financiële vergoeding aan Joegoslavië.

In zijn resolutie van 3 november 1976 erkende de Raad dat het noodzakelijk is door passende communautaire overeenkomsten met name de door communautaire vissers in de wateren van derde landen verkregen rechten te behouden. Bij dezelfde gelegenheid besloot de Raad machtiging te verlenen voor de verlenging tot 31 december 1977 van de bilaterale overeenkomst tussen Italië en Joegoslavië in afwachting van de sluiting van een visserij-overeenkomst tussen laatstgenoemd land en de Gemeenschap.

Aangezien de sluiting van een dergelijke overeenkomst uitbleef, besloot de Raad achtereenvolgens machtiging te verlenen voor de verlenging van de bilaterale overeenkomst voor vier aanvullende periodes van 6 maanden - tot 30 juni 1978, tot 31 december 1978, tot 30 juni 1979 en in laatste instantie tot 31 december 1979. Krachtens deze machtigingen worden de voor de visserijrechten te betalen bedragen door Italië voorgeschoten en vervolgens door de Gemeenschap vergoed (na aftrek van het door de reders te dragen gedeelte - ongeveer 20 % - van de totale kosten).

De onderhandelingen tussen Italië en Joegoslavië over de voor de jaren 1978 en 1979 te betalen vergoedingen hebben zeer lang geduurd en pas in september 1979 resultaat opgeleverd. Vervolgens was het niet mogelijk de formaliteiten betreffende de betaling van de vergoedingen vóór 31 december 1979 te voltooien.

Krachtens de besluiten van de Raad zullen de volgende bedragen moeten worden betaald :

- voor 1978 heeft de Raad op 19 december 1978 besloten de bij de overeenkomst van 15 juni 1973 vastgestelde visserijregeling te handhaven. Voor 1978 moet dus na aftrek van het door de reders gedragen gedeelte van de kosten een bedrag van 570 miljoen lire worden betaald, hetgeen overeenkomt met ongeveer 400.000 ERE;
- voor 1979 heeft de Raad op 20 december 1979 besloten de tussen Italië en Joegoslavië overeengekomen verhoging van de vergoedingen te aanvaarden.

Krachtens dit besluit bedraagt het aan Italië te vergoeden nettobedrag voor 1979 640 miljoen lire, hetgeen overeenkomt met ongeveer 560.000 ERE.

In hoofdstuk 100 van de ontwerp-begroting 1980 is een krediet van 700.000 ERE opgenomen voor eventuele overschrijving naar artikel 890. Dit krediet zal na goedkeuring van de begroting echter worden gereserveerd voor het geval de sluiting van een overeenkomst tussen de Gemeenschap en Joegoslavië mogelijk blijkt.

Het is dus de bedoeling de uitgaven betreffende de begrotingsjaren 1978 en 1979 als volgt te dekken :

- het niet-automatisch van 1978 overgedragen krediet van 430.000 ERE komt op 31 december 1979 te vervallen. In de loop van 1980 zal de begrotingsautoriteit dus worden verzocht haar goedkeuring te hechten aan de overschrijving van een krediet van 400.000 ERE van een ander hoofdstuk naar artikel 890, opdat de uitgaven betreffende 1978 door de Gemeenschap kunnen worden overgenomen;
- ten einde de overneming van de uitgaven betreffende 1979 mogelijk te maken is de niet-automatische overdracht naar 1980 van een niet-gebruikt krediet van 560.000 ERE van artikel 890 van de begroting 1979 gepland. Er zij aan herinnerd dat in 1979 een krediet van 600.000 ERE op dit artikel ter beschikking is gesteld door middel van een overschrijving van hoofdstuk 100. Het te betalen bedrag is intussen lager geworden ten gevolge van mutaties van de wisselkoersen.

De overdracht van een in 1979 niet-gebruikt krediet van 560.000 ERE wordt derhalve aangevraagd.

C.1.7. Hoofdstuk 96 - SAMENWERKING MET DERDE LANDEN

Artikel 960 - Kredieten voor financiële samenwerking met Portugal

Post 9601 - Kredieten voor financiële samenwerking met Portugal
(financieel protocol)

Over te dragen bedrag : 4.008.452,23 ERE

De in de begroting 1978 opgenomen 6 miljoen ERE konden in dat begrotingsjaar niet worden gebruikt doordat het financieel protocol met Portugal pas op 1 november 1978 in werking is getreden : dit bedrag is dus niet automatisch overgedragen (het betreft hier ongesplitste kredieten) naar het begrotingsjaar 1979.

De begroting 1979 omvatte voor deze begrotingslijn eveneens een krediet van 6 miljoen ERE, zodat 12 miljoen ERE in 1979 beschikbaar was om de rentesubsidies op de leningen van de EIB uit eigen middelen te dekken.

Overeenkomstig de toezegging van de Gemeenschap bij de onderhandelingen over het financieel protocol met de Portugese autoriteiten heeft de EIB echter in het begin het accent gelegd op de niet-gesubsidieerde leningen en slechts iets minder dan 8 miljoen ERE van de beschikbare 12 miljoen ERE kunnen gebruiken voor de rentesubsidies.

Aangesien de Raad in januari 1980 besloot de uitvoering van het financieel protocol met Portugal, dat op 31.10.1981 in plaats van op 31.10.1983 zal aflopen, te bespoedigen, is het dus noodzakelijk in 1980 het gedeelte van de kredieten dat in 1979 niet kon worden gebruikt, nl. 4.008.452 ERE, ter beschikking te stellen. Indien dit niet gebeurt, zou men het besluit van de Raad niet naleven omdat het niet-gebruikte gedeelte van de kredieten weer in de begroting 1981 zou moeten worden opgenomen, waarmee het leeuwedeel van de uitvoering tot het einde van de periode zou worden uitgesteld.

Indien de niet-automatische overdracht plaatsvindt en de begrotingsautoriteit een bedrag van 9 miljoen ERE in de begroting 1980 opneemt, blijft er dus van de totale toewijzing in het protocol (30 miljoen ERE) een bedrag van 8.991.548 ERE voor de begroting 1981 over.

De overdracht van een krediet van 4.008.452,23 ERE wordt derhalve aangevraagd.

C.1.8. Hoofdstuk 100 - VOORZIENINGEN

No. 31 - Art. 940 - Uitgaven voortvloeiende uit de tussen de EEC en de UNRWA gesloten overeenkomst

Over te dragen bedrag : 2.400.000 ERE

Het krediet voor de bijdrage van de Gemeenschap aan de UNRWA tot dekking van de distributie- en aankoopkosten van bepaalde voedingsmiddelen is in de begroting 1979 in hoofdstuk 100 opgenomen. De Raad heeft het krediet (2.600.000 ERE) niet in artikel 940 willen opnemen omdat de juridische grondslag voor het begrotingsjaar 1979 ontbrak, doordat de overeenkomst tussen de Gemeenschap en de UNRWA op 31.12.1978 afliep.

Daar aan de aanvraag van de UNRWA een aantal problemen waren verbonden, werden de onderhandelingen over de sluiting van de nieuwe overeenkomst gedurende het grootste deel van 1979 voortgezet en was met name een bezoek ter plaatse in juni noodzakelijk; bovendien wenste de Commissie een clausule in te lassen waardoor de controle-organen van de Gemeenschap in staat worden gesteld de aanwending van de hulp van de Gemeenschap te controleren (artikel VII van de nieuwe overeenkomst).

Bijgevolg kon het voorstel van de Commissie aan de Raad voor de sluiting van een nieuwe overeenkomst voor de begrotingsjaren 1979 en 1980 pas eind 1979 worden opgesteld, zodat de Raad onmogelijk vóór 31 december een besluit kon nemen.

Onder deze omstandigheden achtte de Commissie het niet dienstig een verzoek tot overschrijving van hoofdstuk 100 naar artikel 940 in te dienen, omdat de juridische grondslag die bij de opstelling van de begroting ontbrak, om welke reden toen het krediet in hoofdstuk 100 was opgenomen, nog steeds niet bestond.

Het besluit van de Raad houdende sluiting van de overeenkomst met de UNRWA voor de begrotingsjaren 1979 en 1980 zal binnenkort worden genomen. Opdat het voor de bijdrage voor 1979 gerechtvaardigd geachte bedrag van 2.400.000 ERE direct na het besluit van de Raad kan worden betaald, wordt de niet-automatische overdracht van dit bedrag naar het begrotingsjaar 1980 aangevraagd.

ONTWIKKELING EN GEBRUIK IN HET BEGROTINGSJAAR 1979 VAN DE KREDIETEN VAN DE BEHOUDINGSPOSTEN WAARVOOR OVERDRACHTEN WORDEN AANGEVRAAGD

in EFU

C 2

Post	Art. Post	Omschrijving	In de begroting 1979 opgenomen kredieten (1)	Over-schrijvingen	Beschikbare kredieten	Aangevane beta-lingverplichtingen	Verrichte betalingen	Kredieten waar-voor geen beta-lingverplichtingen werden aangegann kol. 3 - kol. 4	Overdrachten van rechtswege kol. 4 - kol. 5	Niet-automatische overdrachten	Te betalen kredieten kol. 5 - kol. 5
			1	2	3	4	5	6	7	8	9
25		KOSTEN VAN VERGADERINGEN EN OPACHTINGEN									
	255	Diverse uitgaven voor de organi- satie van de toelating aan vergaderingen, congressen en vergaderingen									
	2550	Door de instelling georganiseerde conferenties, congressen en vergaderingen	395.000,00	(-) 25.000,00	370.000,00	300.500,00	109.991,36	69.500,00	190.508,64	58.600,00	10.900,00
	2552	Conferenties, congressen en ver- gaderingen betreffende de EKS	170.000,00	-	170.000,00	50.000,00	23.222,17	120.000,00	26.777,83	80.000,00	40.000,00
31		UITGAVEN OP LANDBOUWGEBIED									
	310	Bijdragen van de Gemeenschap voor de bestrijding van epidie- mieën die de verspreiding van de AIDS-epidemie betreffen									
	3101	Deelneming van de EEG aan de bestrijding van de Afrikaanse varkenspest : bestrijding ter plaats	p.m.	3.500.000,00	3.500.000,00	2.500.000,00	-	1.000.000,00	2.500.000,00	1.000.000,00	-
59		HULP AAN SLACHTOFFERS VAN RAMPEN IN DE GEMEENSCHAP									
	590	Hulp aan slachtoffers van rampen in de Gemeenschap	5.000.000,00	-	5.000.000,00	2.800.000,00	2.800.000,00	2.200.000,00	-	1.200.000,00	1.000.000,00
80		PROJECTEN TER VERBETERING VAN DE LAND-OMSTRUCTUUR BEDOELD IN ARTIKEL 13 VAN VERORDENING No. 17/64/EEG									
	800	Projecten ter verbetering van de land-omstructuur bedoeld in artikel 13 van Verordening No. 17/64/EEG									
83		GEWELDSCHAPPELIJKE ACTIES IN BIJZONDERE SECTOREN									
	830	Visserssector							p.m. (2)	167.482.121,62 (2)	
	8300	Omschakeling in de kabeljauw- visserij							p.m. (2)	126.367,72 (2)	

(1) Inclusief de gewijzigde en aanvullende begrotingen

(2) Kredieten die van het begrotingsjaar 1978 naar het begrotingsjaar 1979 zijn overgedragen overeenkomstig het bepaalde in artikel 108, lid 3 b) van het financieel reglement, en in Verordening (EEG) No. 3171/75 (zie voor gedetailleerde gegevens tabel C 3).

ONTWIKKELING EN GEBRUIK IN HET BEGROTINGSJAAR 1979 VAN DE KREDIETEN VAN DE BEGROTINGSPOSTEN WAARVOOR OVERDRACHTEN WORDEN AANGEVHAARD

in ERM

C 2 (21)

Art.	Art. Post	Omschrijving	In de begroting 1979 opgenomen kredieten (1)	Over-schrijvingen	Beschikbare kredieten	Aangegane betalingsverplichtingen	Verrichte betalingen	Kredieten waarvoor geen betalingsverplichtingen werden aangevraagd kol. 3 - kol. 4	Overdrachten van rechten kol. 4 - kol. 5	Niet-automatic overdrachten	Niet-gebruikte kredieten kol. 6 - kol. 7
			1	2	3	4	5	6	7	8	9
59	690	OVERNEMING DOOR DE GEMEENSCHAP VAN BEPAALDE FINANCIËLE VERPLICHTINGEN VOORTVLOEIEND UIT OVEREENKOMSTEN INZAKE VISSERIJRECHTEN IN DE WATEREN VAN ANDERE STATEN									
		<u>Verzoedingen in verband met bepaalde financiële verplichtingen inzake de visserij in de Atlantische Zee</u>	p.m.	600.000,00	600.000,00	-	-	600.000,00	-	560.000,00	40.000,00
59		SAMENWERKING MET DERDE LANDEN									
	960	<u>Kredieten voor financiële samenwerking met Portugal</u>									
	9601	Kredieten voor financiële samenwerking met Portugal (financieel protocol)	6.000.000,00	-	6.000.000,00	1.991.547,77	1.991.547,77	4.008.452,23	-	4.008.452,23	-
100		VOORZIENINGEN									
		Lijn No. 31 - artikel 940	2.600.000,00	-	2.600.000,00	-	-	-	-	2.400.000,00	200.000,00
		TOTAAL								176.915.541,57	

(1) Inclusief de gewijzigde en aanvullende begrotingen

Situatie betreffende het gebruik van de kredieten voor nog te betalen bedragen van de begrotingsjaren vóór 1977 die zijn overgedragen overeenkomstig artikel 103 van het financieel reglement (onopsplitte kredieten)

C 3

	van 1976 naar 1979 overgedragen kredieten			Situatie op 31.12.1979			Naar 1980 over te dragen kredieten - ERE		
	OVERDRACHTEN VAN RECHTSWEGE (1)	NIEF-AUTOMATISCHE OVERDRACHTEN (2)	AANGEGAGTE BETALINGS-VERPLICHTINGEN (3)	VERVALLEN KREDIETEN (4)	IN 1979 YL-RICHTTE BETALINGEN (5)	AANPASSINGEN TEN GEVOLGE VAN ANDERS-VERSCHEILLEN (6)	OVERDRACHTEN VAN RECHTSWEGE (7)	NIEF-AUTOMATISCHE OVERDRACHTEN (8)	NOG TE BETALEN (9)
Kredieten betreffende de financiering van de projecten									
1976 - 1975 - TR I - II	176.869.609,11		172.136.127,22	2.733,98	36.686.098,49	= 1.760.048,62	133.681.597,91		133.681.597,91
1977 - 1976 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	17.676,01		17.676,01			= 335,39	10.211,40		10.211,40
1977 - 1976 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	30.225.895,32		2.731.481,39			= 2.731.481,39	2.731.481,39		2.731.481,39
1978 - 1977 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	386.743,55		48.770.190,19	19.797,76	10.241.990,61	= 563.734,65	37.938.051,99		37.938.051,99
1978 - 1977 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			386.743,55			= 7.756,00	391.009,55		391.009,55
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	60.036.357,55		1.446.104,53			= 1.446.104,53	1.446.104,53		1.446.104,53
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			57.244.425,50	191.821,14	14.976.850,15	= 451.519,00	41.641.231,22		41.641.231,22
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			162.027,18			= 3.037,92	165.065,10		165.065,10
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	56.814.776,13		2.791.912,05			= 2.791.912,05	2.791.912,05		2.791.912,05
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	639.754,11		30.019.814,69	814.295,01	11.001.919,90	= 914.691,10	37.984.014,69		37.984.014,69
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	1.306.276,61		457.758,71			= 12.378,25	371.111,19		371.111,19
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			1.306.276,61		800.583,37	= 48.409,02	1.637.865,79		1.637.865,79
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			0.318.411,46			= 0.318.411,46	0.318.411,46		0.318.411,46
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	38.711.151,84		89.304.221,29	131.661,97	7.144.025,48	= 132.129,37	22.089.704,61		22.089.704,61
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	281.737,07		281.737,07		287.072,94	= 5.207,86	1.315.685,99		1.315.685,99
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.342.407,79		1.382.407,79			= 36.721,00	1.315.685,99		1.315.685,99
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			9.207.431,71			= 353.919,61	8.853.512,10		8.853.512,10
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	57.995.235,77		51.363.954,82	50.691,97	13.191.924,88	= 446.914,96	37.674.155,01		37.674.155,01
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	3.323.131,96		3.323.131,96		3.185.479,85	= 62.147,89	37.674.155,01		37.674.155,01
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.711.330,40		1.711.330,40			= 79.614,93	1.631.715,47		1.631.715,47
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			4.631.251,95		122.333,96	= 154,43	4.631.107,56		4.631.107,56
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	35.472.401,30		30.619.497,25	182.631,76	7.863.456,39	= 778.316,35	21.835.232,37		21.835.232,37
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	0.365.944,21		0.365.944,21		6.402.410,30	= 56.474,17	1.070.345,04		1.070.345,04
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.120.320,94		1.120.320,94			= 69.975,90	4.812.744,05		4.812.744,05
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			4.812.744,05			= 4.812.744,05	1.070.345,04		1.070.345,04
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	34.757.625,79		29.344.071,24	316.199,21	5.382.024,10	= 913.495,42	22.632.352,51		22.632.352,51
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	2.921.751,06		2.921.751,06		205.920,95	= 116.481,46	2.799.369,65		2.799.369,65
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.336.345,63		1.836.345,63			= 45.987,04	1.290.358,59		1.290.358,59
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			3.413.351,35			= 5.413.351,35	5.413.351,35		5.413.351,35
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	21.476.628,70		18.090.194,56	117.792,22	5.315.641,47	= 936.198,43	14.716.634,44		14.716.634,44
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	2.571.113,35		2.571.113,35		2.187.059,27	= 65.342,12	419.131,96		419.131,96
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	2.325.103,02		2.325.103,02			= 90.359,47	2.436.643,55		2.436.643,55
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			2.584.434,14			= 2.584.434,14	2.584.434,14		2.584.434,14
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1977	7.031.277,29		5.404.671,05		1.173.819,11	= 174.162,10	4.016.709,84		4.016.709,84
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	721.065,94		721.065,94		118.964,45	= 2.101,09	1.020.922,75		1.020.922,75
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.136.389,34		1.136.389,34		80.671,59	= 34.995,00	7.544.110,83		7.544.110,83
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			1.624.384,20		82.475,37	= 82.475,37	35.705,59		35.705,59
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	36.429,10		56.429,10			= 2.723,35	620.770,98		620.770,98
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	4.716,31		6.716,31		0.690,77	= 23,54	71.379,13		71.379,13
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.656.985,46		651.501,94			= 30.732,90	682.395,06		682.395,06
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	70.325,20		70.325,20			= 853,93	255.242,61		255.242,61
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			805.481,30		935.096,44	= 2.835,27	33.903,72		33.903,72
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			261.971,34			= 0.723,75	059.131,20		059.131,20
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	28.763,99		98.763,99		8.850,81	= 12.107,39	127.025,16		127.025,16
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	553.874,42		553.874,42			= 15.068,72	127.025,16		127.025,16
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979			316.761,92			= 15.068,72	127.025,16		127.025,16
TOTAAL I	648.107.765,50	122.221.055,29	370.329.020,79	1.520.977,62	122.195.898,99	= 6.698.592,63	267.422.629,93	147.182.121,52	434.504.751,35
Kredieten betreffende de financiering van gemeenschappelijke projecten en bijzondere maatregelen									
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	126.922,07		126.922,07			= 254,35	342.448,43		342.448,43
1979 - 1978 - TR I - II opnieuw toegevoegd aan 1979	1.476.376,99		1.476.376,99		1.131.982,65	= 2.743,89	342.448,43		342.448,43
TOTAAL II	1.603.499,06		1.603.499,06		1.131.982,65	= 2.700,24	342.448,43	120.367,74	648.816,17
TOTAAL I + II	649.711.264,56	122.221.055,29	371.932.519,85	1.520.977,62	123.327.881,64	= 6.701.092,87	267.765.078,36	147.302.489,26	435.353.567,52

(1) Kredieten waarvoor op 31.12.1979 betalingsverplichtingen waren aangegaan.

(2) Kredieten waarvoor betalingsverplichtingen zijn aangegaan en die gedurende vijf jaar van rechtswege zijn overgedragen, alvorens overdrachten waarvoor geen betalingsverplichtingen waren aangegaan op 31.12.1978.

DOOP - ORIENTATIE

- 22 -

NAAR HET BEJOURNINGSJAAR 1980 OVER TE DRAAGEN BEDRAGEN

(in nationale valuta)

C 4

JAAR	BELOFTE	DENEMARKE	DUITSLAND	FRANKRIJK	IERLAND	ITALIE	LUXEMBURG	NEDERLAND	VERENIGD KONINKRIJK	TOTAAL
	Bfr.	Dkr.	DM	Ffr.	Iers £	lire	Lfr.	fl.	£	
1966	-	-	-	-	-	206.349.375	-	-	-	
1967	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
1968	-	-	-	4.137.332	-	191.192.500	-	-	-	
1969	-	-	987.365	3.516.069	-	3.524.652.618	-	224.946	-	
1970	31.978.357	-	1.502.716	24.928.925	-	10.754.760.421	-	-	-	
1971	6.628.185	-	7.311.848	38.291.176	-	14.808.162.778	-	592.075	-	
1972	39.920.227	-	5.425.096	47.599.556	-	11.523.051.801	5.123.022	1.226.754	-	
1973	89.892.769	-	17.718.348	68.469.894	1.471.369	8.975.905.449	-	7.758.010	2.464.262	
1. 1974	25.013.264	-	13.383.960	43.321.687	893.073	5.555.955.998	-	3.833.750	720.808	
Label jaar- wisseling 1974				734.314						
Nationale valuta	193.432.802	-	46.329.333	230.998.953	2.364.442	55.540.030.940	5.123.022	13.635.535	3.185.070	
naar ku-ro 31.12.1979	4.791.285,05	-	18.749.375,96	39.752.492,80	3.524.331,07	47.647.261,99	126.896,05	4.969.779,74	4.876.520,34	124.437.943,00

AANTAL PROJECTEN

C 5

JAAR	BELGIE			DENEMARKEN			DUITSLAND			FRANKRIJK			IERLAND			ITALIE			LUXEMBURG			NEDERLAND			VERENIGDE KONINKRIJK			TOTAAL		
	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering	Totaal	Vol-tooid	In uit-veering
1965	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	1	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	1	4
1967	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1968	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	3	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	1	3
1969	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	3	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	3	14
1970	-	-	-	-	-	-	2	1	1	8	-	8	-	-	-	32	5	27	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42	6	36
1971	2	-	2	-	-	-	2	1	1	22	-	22	-	-	-	85	15	70	-	-	-	-	-	-	-	-	-	111	16	95
1972	7	4	3	-	-	-	6	4	2	18	-	18	-	-	-	43	4	39	1	1	-	-	-	-	-	-	-	75	13	62
1973	15	2	13	-	-	-	18	3	15	23	-	23	14	-	14	80	9	71	-	-	-	8	1	7	24	2	22	182	17	165
1974	3	-	3	-	-	-	29	3	26	18	-	18	10	-	10	34	1	33	-	-	-	3	-	3	12	2	10	109	6	103
	27	6	21	-	-	-	57	12	45	90	-	90	24	-	24	299	39	260	1	1	-	11	1	10	36	4	32	545	63	482

D. AFDELING IV - HOF VAN JUSTITIE

Het Hof van Justitie heeft geen kredieten van het begrotingsjaar 1979 naar het begrotingsjaar 1980 over te dragen waarvoor de goedkeuring van de begrotingsautoriteit moet worden gevraagd.

E. AFDELING V - REKENKAMER

De Rekenkamer heeft haar verzoeken tot niet-automatische overdracht nog niet ingediend, daar de interne goedkeuringsprocedure nog niet is afgesloten. Deze verzoeken zullen later worden voorgelegd.